

JUMELAGE - INFO

TERRASSON
2022

Le Mot du Président

Le Lien

Chers amis des Jumelages de Terrasson, de Bierstadt, de Theux.... Et d'ailleurs.

Voici le bulletin 2022 de notre Association !

On pourrait à cette occasion reprendre le titre d'un article paru en 2016 et intitulé « QUAND MÊME » !
Quand même, contre vents et marées, nous continuons à nous activer
Quand même, nous avons matières à réaliser un bulletin.
Quand même, nous maintenons ainsi un lien

En 2016, nous étions loin, bien loin de penser à traverser ce nuage qui n'en finit pas, mais qui va s'estomper ; pourtant, alors, des signes se manifestent, ici et là... ce qui ne nous a pas empêché de poursuivre nos objectifs et nous avons bien raison.

Quand même !

Les jumelages, expression de notre sociabilité, se sont trouvés bien exposés et, interdits d'échanges, de rencontres réelles.

Nous avons dû nous familiariser (et nous contenter) grâce à la technologie du numérique, à communiquer avec nos villes jumelées de Bierstadt et de Theux en ZOOM Certes, nous avons échangé, par écran interposé.

Mais, sans détour, nous dirons, par expérience, que tout cela est très réducteur et n'encourage pas la participation, enlevant au dialogue sa spontanéité. Bref, les jumelages méritent mieux.

Nous dirons plus prosaïquement : « c'est mieux que rien ».....

Quand même, en effet :

La vidéoconférence en « ZOOM », dont nous percevons ainsi les limites, nous permet de communiquer en direct avec nos correspondants d'Allemagne et de Belgique.... Bien sûr, nous avons échangé des idées sur le futur.....pour la sortie du « nuage ».

Même modestement par rapport à l'ampleur des inondations catastrophiques dont la Province de Liège a été victime, nous avons saisi là, l'occasion de marquer au profit de notre ville jumelle Theux notre solidarité, en parfaite concertation avec la Municipalité de Terrasson.

Et, passé la période des vœux, parait votre bulletin.....

En attendant des jours meilleurs.

ON CONTINUE

Patric Chouzenoux
Président du C.J.T



Assemblée Générale

Le vendredi 10 septembre 2021, le Comité de Jumelage tenait son assemblée Générale à la salle des fêtes de Terrasson en présence de Mme Sabine Malard, élue en charge des jumelages et de Mr Frédéric Gauthier en charge du tourisme, ainsi que de Mr Dominique Bousquet, Président de la Communauté de Communes, accompagné de Mme Francine Bourra.

Une vingtaine de participants, membres du conseil d'administration et adhérents, approuva les bilans moral et financier. Sur 58 adhérents (moins 6 par rapport à 2020), 22 pouvoirs nous sont parvenus.

Le conseil d'administration était de 18 membres répartis en 3 groupes renouvelables tous les 3 ans. Des membres ont quitté l'association et le Conseil se retrouve maintenant à 12 membres plus les 2 élus en charge des jumelages.

Six membres du conseil d'administration arrivés au bout de leur mandat se représentaient et ont été élus à l'unanimité



LISTE DES MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

NOMS	PRENOMS	FONCTIONS	AUTRE FONCTION	ANNEE EXPIRATION MANDAT
Chouzenoux	Patric	Président		2022
Levasseur	André	Vice-président	Commission Theux	2024
Sigalas	Josette	Vice-présidente	Commission Theux	2023
Mathieu-Broizat	Renée	Secrétaire		2022
Perrier	Josiane	Secrétaire-adjointe		2024
Perrier	Patrice	Trésorier		2024
Lachaize	Paulette	Trésorière-adjointe		2024
Beaudenon	Bernadette	Membre CA	Commission Bierstadt	2024
Dousseau	Dominique	Membre CA	Commission Bierstadt	2022
Ferret	Christian	Membre CA		2024
Chevallier	Chantal	Membre CA		2023
Thirrion	Marie-Paule	Membre CA		2022
Malard Daux	Sabine Bertrand	Membre CA Membre CA	Elus en charge des Jumelages	Durée du mandat municipal

Fête des Associations

Le samedi 11 septembre, Parc de l'Île de la Vergne, la Municipalité organisait la Fête des associations. Elle n'avait pas eu lieu depuis 2 ans. Par un beau soleil, une cinquantaine d'entre elles étaient ravies de pouvoir parler de leurs activités aux visiteurs et de rencontrer responsables et bénévoles des autres associations. Comme à chaque édition le Comité a répondu présent.

THEUX

« 14 juillet 2021 » sera synonyme de catastrophe »

Après les fortes pluies de la veille, la rivière Hoëgne est sortie de son lit. Toutes les rues sont inondées, le plus fort de la crue sera dans la nuit du 14 au 15 juillet. Deux mètres d'eau à certains endroits.

L'Administration Communale, les services de sécurité et techniques ont fortement été touchés. Tous les commerces sont envahis par l'eau, les chaussées éventrées, neuf cents maisons endommagées ainsi que les terrains et salles de sport, la Bibliothèque et les écoles. La solidarité, qui s'ensuit, a été remarquable

Pandémie et Catastrophes naturelles

Deux mots, avec leur domaine respectif, qui auront dominé nos activités de jumelage, dans cette période pour le moins particulière.

PANDEMIE tout d'abord : nous n'insisterons pas sur ce sujet, si ce n'est pour dire que les actions de jumelage, faites de rencontres bien dans le caractère social et sociable des citoyens, avec le cortège de normes et de contraintes qui se sont imposées et qui s'imposent encore à nous et pour combien de temps ?

Ce qui nous paraissait aller de soi était bien fragile : et, en de telles circonstances, les jumelages sont bien vulnérables.

Durant toutes ces années, n'oublions pas que notre Association a été créée en 1989 – nous avons échangé avec nos villes jumelées de Bierstadt, Theux, Bodegraven au Pays-Bas de 1992 à 2006, dans le cadre d'activités culturelles (théâtre, musique instrumentale, chant choral, lecture), sportives dans de nombreuses disciplines, environnementales (jusqu'à une histoire de déchets en 2014 avec Theux, et, aussi et surtout au bénéfice de la jeunesse que ce soit dans le cadre scolaire et du Parlement Européen des jeunes.

Et même au plan économique avec l'animation du Marché de Noël pendant près de 15 ans à Terrasson, notre participation régulière au Marché de Pâques à Bierstadt, à la Foire de la Saint Hubert à Theux !... et sans oublier la fête des Associations.

Nos assemblées générales constituent aussi un moment privilégié avec nos adhérents et les élus, la presse, les radios locales, les associations sans lesquelles nos actions seraient bien limitées.

Car enfin, c'est bien la Ville qui est jumelée dans toutes ses composantes.

CATASTROPHES NATURELLES : La Province de Liège, notamment notre bonne ville de THEUX, tout comme l'Allemagne, heureusement, pour eux nos amis de Bierstadt y ont échappé en juillet, ont subi des inondations dévastatrices ; phénomènes contre lesquels les principes de précaution ont été impuissants.

Nul ne peut se targuer d'être à l'abri de tels événements, qui peuvent sévir ici ou là, à des degrés divers bien sûr. Le présent numéro de Jumelage – Info s'en fait l'écho.

Nous nous sommes fait un devoir, dans le cadre d'une bonne gestion, « en bon père de famille » selon l'expression d'usage, de manifester, avec le concours de la Municipalité, et dans une parfaite concertation (cf Mot du Président) et dans un bel élan unanime et de solidarité, notre soutien à nos Amis de Theux.

Les jumelages se reconnaissent dans les moments festifs : ils doivent aussi se retrouver dans les moments difficiles où les hommes sont à la peine.

En ces circonstances, nous ne pouvions nous en tenir aux seuls échanges d'empathie.

Un secours de 4 000.00 euros a donc été versé à l'Administration Communale de Theux, par le canal de votre Comité de Jumelage, soit 2 000.00 euros votés et virés par la Municipalité et 2 000.00 euros sur la trésorerie de notre Association.

Ces sommes sont destinées à des fins culturelles, telles la Bibliothèque de THEUX (entièrement détruite) et à l'Académie de Musique (Ecole).

Dans le respect des règles bien entendu.

Plus particulièrement pour la bibliothèque, nous espérons compléter utilement notre action, par la collecte et le don d'ouvrages selon des critères précis arrêtés avec nos correspondants dans un souci de recherche d'efficacité.

Bien modestes contributions devant l'ampleur des dommages, certes, mais grands moments aussi de Jumelages inattendus, bien sûr, inédits, et de solidarité.

Par votre Comité de Jumelage vous y avez contribué et nous nous devons de vous en rendre compte.

JUMELAGE NE DOIT PAS ÊTRE UN VAIN MOT.

Collecte de livres au profit de la Bibliothèque de Theux

Dans le prolongement de l'action d'entraide relatée dans l'article précédent, sous l'égide de la municipalité de Terrasson, en étroite collaboration avec le Comité de Jumelage au profit de la ville de Theux, suite aux inondations catastrophiques du mois de juillet, une action de solidarité est menée en complément.

Initiée par le Comité de Jumelage, il est lancé une opération, avec l'appui de la ville et la participation de l'Office du Tourisme, pour aider la Bibliothèque de Theux, qui a été détruite, à repartir.

Une collecte de livres, état neuf et de moins de 10 ans, présentant un intérêt pour les lecteurs, est ouverte sur la période des mois de février et mars.

Les donateurs, que nous tenons par avance à remercier, peuvent déposer les volumes au Centre Culturel, rue Marcel Michel Terrasson.

Ce geste doit permettre de resserrer les liens d'amitiés qui nous unissent, bien qu'ils soient soumis aux aléas de la crise sanitaire et porter nos valeurs humanistes de Solidarité.

Christian Ferret en charge de la collecte « livres »

Projets 2022

En 2021, la ville de Terrasson devait fêter les 30ans de son jumelage avec Bierstadt. La pandémie du coronavirus a eu raison de ce projet nous obligeant à le reporter en 2022. Si la Covid 19 le permet nous devons nous rendre à Bierstadt du 6 au 9 mai et nos amis allemands seront à Terrasson du 2 au 5 septembre.

L'équipe des marchés et foire, victime de problèmes de santé et n'ayant pas de remplaçant, a du renoncer à participer au marché de Pâques à Bierstadt et à la foire de la Saint Hubert pour 2022.

La réception des délégations de nos villes jumelles se fait principalement en familles d'accueil. Comme vous avez pu le lire précédemment, Terrasson devrait fêter les 30 ans de son jumelage avec Bierstadt en septembre, si être famille d'accueil vous tente, vous pouvez contacter le Comité de Jumelage à l'adresse suivante :

Comité de Jumelage
Vitrine du Périgord
Rue Jean Rouby
24120 TERRASSON-LAVILLEDIEU

Par téléphone : P. Chouzenoux : 06.72.74.28.30 – J. Sigalas : 06.75.00.29.22
Courriel : jumelageterrasson@gmail.com

Une carte de membre actif ou bienfaiteur, au tarif de 10.00 €uros, peut être proposée à toutes Personnes désireuses de soutenir les actions du Comité de Jumelage



L'IMAGISCÈNE
CENTRE CULTUREL DE TERRASSON

NOS PARTENAIRES



Vézère
PÉRIGORD NOIR

L'aventure humaine



Communauté de Communes
Terrassonnais
en Périgord Noir
Thenon Hautefort



VILLE DE
TERRASSON
Lavilledieu

